



Dobijanje leka

Prendre des médicaments

 Espen Stranger-Johannessen

 Sara Rumen Krotev

 Jelena Ličina

 2

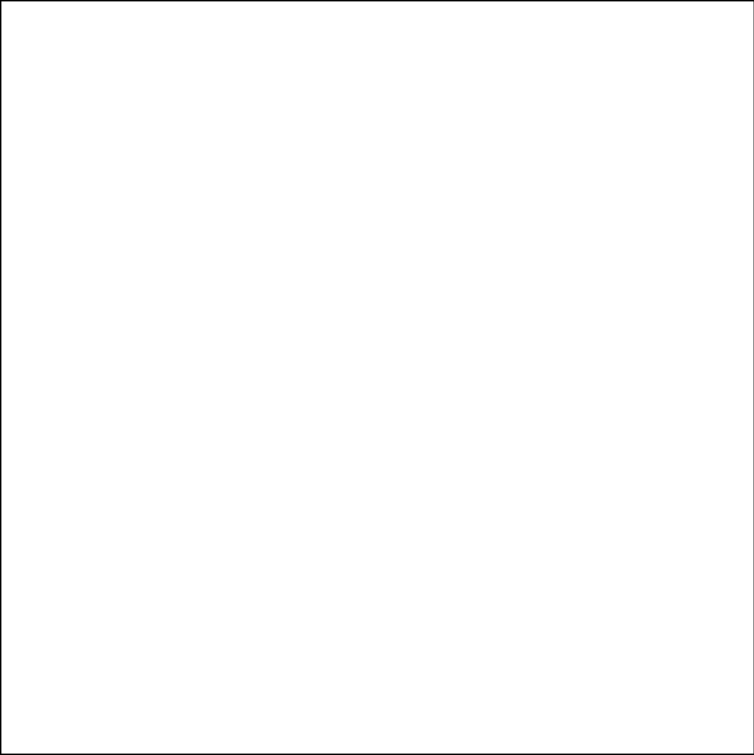
 српскохрватски / français



Tom ima zubobolju. Zub ga baš jako boli.

...

Tom a mal à la dent. Sa dent lui fait très mal.



Mora da ode kod svog zubara, ali prvo mu
treba nešto protiv bolova.

...

Il a besoin de voir son dentiste, mais d'abord,
il lui faut quelque chose pour la douleur.



Vozi se do najbliže apoteke.

...

Il va à la pharmacie la plus proche.



“Imam zubobolju”, on kaže. “Imate li šta za to?”

...

“J'ai mal à la dent,” dit-il. “Avez-vous quelque chose pour cela ?”



“Da, evo nekoliko lekova protiv bolova. Za ove vam ne treba recept.”

...

“Oui, voici des anti-douleurs. Vous n’avez pas besoin d’ordonnance pour ceux-ci.”



“Hvala. Koliko koštaju?”

...

“Merci. Combien coûtent-ils ?”



“Koštaju devet evra. Ali trebalo bi da odete kod zubara.”

...

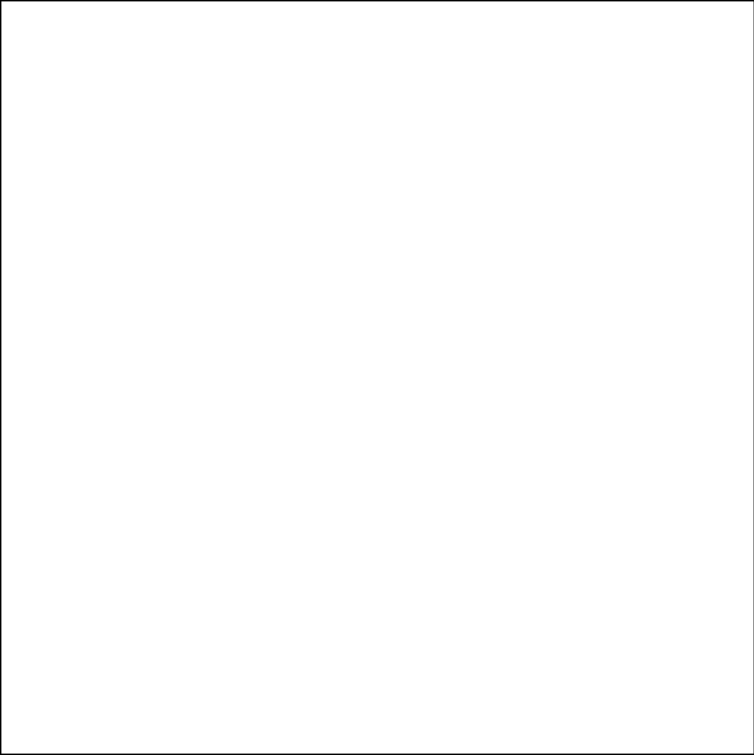
“Ils coûtent neuf euros. Mais vous devriez voir un dentiste.”



“U redu, pozvaću svog zubara sutra ujutro.”

...

“D'accord, j'appellerai mon dentiste demain matin.”



“Ako vam treba jači lek, moraćete da dobijete recept od vašeg stomatologa ili lekara.”

...

“Si vous avez besoin d'un médicament plus fort, vous aurez besoin d'une ordonnance de votre dentiste ou médecin.”



“Hvala vam! Doviđenja.”

...

“Merci ! Au revoir.”






LIDA Stories

lidastories.net

Dobijanje leka

Prendre des médicaments

-  Espen Stranger-Johannessen
-  Sara Rumen Krotev
-  Jelena Ličina (hbs), Zina (fr)

